

P. J. CHARTRAND, P. L. TURGEON.
CHARTRAND & TURGEON
COMPTABLES

Règlement de difficultés entre débiteurs et créanciers.
Tel. Bell Main 2638 180 rue St-Jacques,
" Marchands 642 MONTREAL.

CUIR A LACETS

Adressez-vous directement à nous pour la célèbre marque de CUIR A LACETS "NIAGARA," la meilleure fabriquée au pays. Jaune et blanc dans les côtés ou lacets coupés. Prix et échantillons sur demande.

WOOD BROS.

Tanneurs de Cuirs de haut grade,
STE-CATHARINES ONT.

AVIS DE FAILLITE

Dans l'affaire de

JOSEPH DESFORGES, Marchand de Fer,
123 rue St Paul, Montreal

Failli.

Les soussignés vendront à l'encan public d'après l'inventaire, aux salles d'encan de Marcotte Frères, No 69 rue St Jacques, en la cité de Montréal,

Lundi 13 Octobre 1902 à 11 heures a. m

tout l'actif cédé en cette affaire :

Stock de ferronneries, huiles, peintures, etc.	\$4,235 55
Ameublement de magasin.	313 92
Roulant, cheval et voitures.	470 00
Loyer à échoir au 1er mai 1903.	182 00

\$4,901.47

Dettes de livres par liste seront vendues séparément 5,108 75

\$10,010 22

Termes : Argent comptant. Un dépôt sera requis sur adjudication. Le magasin sera ouvert pour inspection, vendredi et samedi, les 10 et 11 octobre 1902. L'inventaire et la liste des dettes de livres en vue à nos bureaux. Pour toutes autres informations s'adresser à

BILODEAU & CHALIFOUR,

Curateurs Conjointes,
15 rue St Jacques, Montréal.

MARCOTTE FRERES,
Encanteurs.



DES SOUMISSIONS cachetées adressées au son-signé et portant la suscription "Soumission pour Bureau de Poste, L'Assomption, Qué.", seront reçues à ce bureau jusqu'à jeudi le 23 d'octobre inclusivement, pour la construction d'un bureau de poste à l'Assomption, Qué.

Les plans et devis pourront être vus au bureau du maître de poste de L'Assomption, ainsi qu'au ministère des Travaux Publics, Ottawa.

Les soumissions devront être faites sur les formules imprimées qui seront fournies, et être signées par les soumissionnaires eux-mêmes; aucune autre formule de soumission ne sera prise en considération.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque accepté par une banque incorporée, pour une somme égale à dix pour cent de son montant (10 p. c.), et fait à l'ordre de l'honorable ministre des Travaux Publics. Ce chèque sera confisqué si le soumissionnaire dont l'offre aura été acceptée refuse de signer le contrat, ou s'il ne l'exécute pas intégralement.

Si la soumission n'est pas acceptée le chèque sera remis.

Le département ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Par ordre,

FRED. GÉLINAS,
Secrétaire.

Ministère des Travaux Publics,
Ottawa, 2 Octobre 1902.

N. B.—Nul compte pour publication de cet avis ne sera reconnu si telle publication n'a pas été expressément autorisée par le ministère.

LOTS • **BATIR** — Localité Superbe, de Grand Avenir. S'adresser à A. & H. LIONAIS, 25, r. St-Gabriel, Montréal.

Turcot

Morgan F.	N. Daignault	9
Trois-Rivières		
Bellefeuille Omer.	O. L'Espérance	13
Pelletier vve Teles.	héritiers B. B. Brunelle	5
Romain Arth.	A. Spénard	3
St Maurice Lumber Co.	P. St Pierre	24
Westbury		
Lepetre Onesime.	J. A. Thompson	17
Whitton		
Van George K.	M. Moody et al	17
Windsor Mill		
Bailey Geo.	H. B. Brown et al	34
Yamachiche		
Heroux G. P. & G. V.	Banque Hochelaga	27



Du 14 au 21 Octobre 1902.

District de Montréal

Mercredi le 15 octobre à 10 h. a. m., la Cité de Montréal fera vendre pour taxes, cotisations etc, les propriétés immobilières sur lesquels il y a des arrérages.

District d'Arthabaska

Pierre F. A. Béland vs Arthur Mercier.
Ste Julie de Somerset—Les lots 412 et 453, avec bâtisses.

Vente le 14 octobre, à 1 h. p. m., à la porte de l'église paroissiale.

Dame Vve Peter Sinclair vs Robert Mitchell et al.

Canton Leeds—La moitié nord-ouest du lot 12 du 1er rang, le lot 13, la moitié sud est du lot 16 et le lot 14a du 2ème rang.

Vente le 14 octobre, à 3 h. p. m., au bureau d'enregistrement à Inverness.

District de Beauce

Théophile Beaudoin vs Louis Bolduc.
Sacré-Coeur de Jésus—Le lot 27c du 8ème rang, avec bâtisses.

Vente le 14 octobre, à 10 h. a. m., à la porte de l'église paroissiale.

District d'Iberville

La ville de St Jean vs Chs. B. Hibbard.
St Jean—Les lots 534, 538 et 539, avec bâtisses.

Vente le 14 octobre, à 11 h. a. m., au bureau du shérif.

La ville de St Jean vs Dame Vve Jean Gervais.
St Jean—Les lots 425 et 426 situés rue de Saleberry, avec bâtisses.

Vente le 14 octobre, à 11 h. 30 m. a. m., au bureau du shérif.

District de Kamouraska

Hon. Ths. P. Pelletier vs Pierre Soucy.
Ste Francoise — Les lots 98,99 et 116 avec bâtisses.

Vente le 15 octobre, à 11 h. a. m. à la porte de l'église paroissiale.

District de Québec

Le Crédit Foncier-Franco Canadien vs Dame Vve Alfred Cauchon.

Québec—La moitié nord-est du lot 800 de St Sauveur situé rue Kirouac, avec bâtisses.

Vente le 17 octobre, à 10 h. a. m. au bureau du shérif.

CLIENTS SATISFAITS

NOTRE MEILLEURE RECOMMANDATION

" Lindsay, 14 avril.
" Je suis bien satisfait du cabinet.
" A. FISHER."

" Port Arthur, 23 juin.
" Le cabinet reçu O. K. c'est juste de dont j'avais besoin.
" H. CHAUSSÉ."

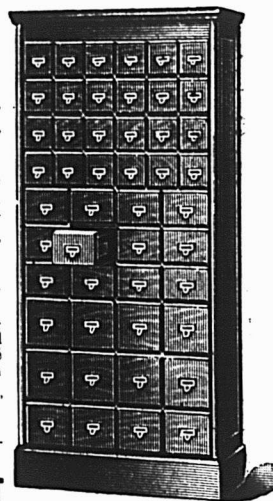
" Fowler's Corner, 27 juin.

" On admire beaucoup le cabinet et il constitue une nécessité dans toute épicerie bien organisée.
" WM. DINSDALE."

Renseignements complets de

J. S. BENNETT

Manufacturier breveté, 15 rue Marion, Toronto.



QUEBEC STEAMSHIP CO.
LIMITED

LIGNE DU ST-LAURENT

SS. "CAMPANA"

1700 Tonnes

PREMIER DEPART DE MONTREAL

Lundi, 20 Octobre

à 2 heures P.M.

Et après, tous les **Seconds Lundis**, quittant Québec le jour suivant à **MIDI** pour **Pointe au Père, Gaspé, Malbaie, Percé, Cape Cove, Grand River, Summerside, Charlottetown et Picton.**

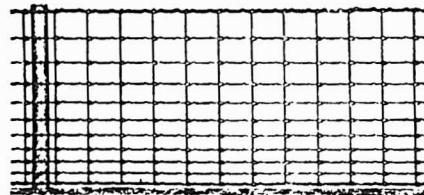
Pour fret, passage et cabines, s'adresser à

J. G. BROCK & CO., Agents,
211 Rue des Commissaires, - MONTREAL

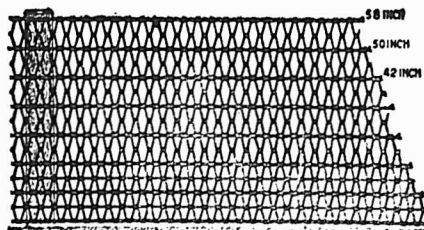
CLOTURES DE BROCHE TISSÉE

Manufacturées au Canada.

Celle qui se vend le mieux parce qu'elle donne le plus de satisfaction.



Clôtures américaines de campagne pour **Chevaux Bétail, Moutons et Porcs.** Tous les genres et hauteurs. Hauteur de 20 à 53 pouces avec supports à chaque 12 ou 6 pouces.



Clôtures Ellwood pour campagne, ferme et pe-louses. Six variétés : hauteurs de 16 à 58 pouces. Si vous ne pouvez pas obtenir les célèbres clôtures " American " et " Ellwood " de votre fournisseur, écrivez nous et nous vous aiderons.

THE CANADIAN STEEL & WIRE CO., LIMITED
HAMILTON, Canada.